

FICHE TECHNIQUE

DATA SHEET

DATENBLATT

Suggestion de présentation/Suggestion of presentation/Servivorschlag

Tel +33 (0)3 88 587 333 - www.pcb-creation.com

Mise à jour / Update / Aktualisierung : 15/02/2023 Saisie / Done by / Erstellung : LH

FT-VELOURS CHOCOLAT NOIR-05-213-01-01

IDENTIFICATION PRODUIT / PRODUCT DESCRIPTION / PRODUKTINFORMATION

RÉFÉRENCE PCB / PCB CODE / ARTIKELNUMMER	074339
RÉFÉRENCE CLIENT / CUSTOMER REFERENCE / KUNDENREFERENZ	Non applicable
DÉSIGNATION COMMERCIALE / TRADE NAME / HANDELSBEZEICHNUNG	Spray Velours chocolat noir 500 ml /Velvet spray dark chocolate 500 ml /Velvet spray schwarze Schokolade 500 ml
DÉNOMINATION LEGALE LEGAL NAME GESETZLICHE BEZEICHNUNG	Spray à base de beurre de cacao et de chocolat noir Cocoa butter and dark chocolate-based spray Spray aus Kakaobutter-und Schwarze Schokolade basis
COULEUR / COLOR / FARBE	CHOCOLAT NOIR / DARK CHOCOLAT / SCHWARZE SCHOKOLADE

DESCRIPTION PRODUIT / PRODUCT DESCRIPTION / PRODUKTBESCHREIBUNG

Spray alimentaire effet velours - Réserve aux professionnels - Non destiné à la vente au détail. / Spray food velvet effect - Only for professionals use. Not labeled for the retail sale. / Nahrungsmittelspray mit Velourseffekt - Für Fachleute vorgesehen. Nicht für den Verkauf

☒ Standard

☐ Personnalisation/ Customisation/Personalisierung

CODE CLIENT / CUSTOMER CODE / KUNDENCODE :
Non applicable / Not applicable / Nicht anwendbar

EAN / UC	3614680743392
----------	---------------

COMPOSITION / COMPOSITION / ZUSAMMENSETZUNG

FR: Ingrédients : beurre de cacao 60%, chocolat noir 40% (cacao Equateur, sucre, beurre de cacao, émulsifiant: lécithine de tournesol).Gaz propulseurs : butane, propane, isobutane. Pour denrées alimentaires.

EN : Ingredients : cocoa butter 60%, dark chocolate 40% (cocoa Ecuador, sugar, cocoa butter, emulsifier : sunflower lecithin).Propellants gas : butane, propane, isobutane. For food.

DE : Zutaten : Kakaobutter 60%, Schwarze Schokolade 40% (Kakao aus Ecuador, Zucker, Kakaobutter, Emulgator : Sonnenblumenlecithin).Treibmittel : Butan, Propan, Isobutan. Für Lebensmittel.

CONDITIONNEMENT / PACKAGING / VERPACKUNG

VOLUME NET / NET VOLUME / NETTOVOLUMEN - mL	500
CAPACITE / CAPACITY / KAPAZITÄT - mL	650

DUREE DE VIE / SHELF LIFE / HALTBARKEIT

DDM / SHELF LIFE / HALTBARKEIT - en mois / month / Monaten - après production / after production / nach der Produktion	48
--	----

DANGER / DANGER / GEFAHR

DANGER. Aérosol extrêmement inflammable. Récipient sous pression : peut éclater sous l'effet de la chaleur. En cas de consultation d'un médecin, garder à disposition le récipient ou l'étiquette. Tenir hors de portée des enfants. Ne pas perforer, ni brûler, même après usage. Tenir à l'écart de la chaleur, des surfaces chaudes, des étincelles, des flammes nues et de toute autre source d'inflammation. Ne pas fumer. Ne pas vaporiser sur une flamme nue ou sur toute autre source d'ignition. Protéger du rayonnement solaire. Ne pas exposer à une température supérieure à 50°C/122°F. Sans aération suffisante, il peut y avoir formation de mélanges explosifs.

DANGER. Extremely flammable aerosol. Pressurised container: May burst if heated. If medical advice is needed, have product container or label at hand. Keep out of reach of children. Do not pierce or burn, even after use. Keep away from heat, hot surfaces, sparks, open flames and other ignition sources. No smoking. Do not spray on an open flame or other ignition source. Protect from sunlight. Do not expose to temperatures exceeding 50 °C/122°F. Without sufficient ventilation, formation of explosive mixtures may occur.

GEFAHR. Extrem entzündbares Aerosol. Behälter steht unter Druck: Kann bei Erwärmung bersten. Ist ärztlicher Rat erforderlich, Verpackung oder Kennzeichnungsetikett bereithalten. Darf nicht in die Hände von Kindern gelangen. Nicht durchstechen oder verbrennen, auch nicht nach Gebrauch. Von Hitze, heißen Oberflächen, Funken, offenen Flammen sowie anderen Zündquellenarten fernhalten. Nicht rauchen. Nicht gegen offene Flamme oder andere Zündquelle sprühen. Vor Sonnenbestrahlung schützen. Nicht Temperaturen von mehr als 50 °C aussetzen. Ohne ausreichende Belüftung Bildung explosionsfähiger Gemische möglich.

MODE D'EMPLOI / INSTRUCTIONS / GEBRAUCHSANWEISUNG

FR : Conserver le produit à température ambiante (20-25°C) au minimum 2 heures avant utilisation. Bien agiter avant utilisation. Vaporiser une couche homogène de produit sur une surface froide et à distance de 20-25 cm. Après utilisation, retourner le spray et vaporiser quelques secondes pour nettoyer la buse. Conserver à température ambiante.

Si le produit a été entreposé à une température < 20°C, placer au bain-marie ou à l'étuve (37°C) pendant environ 20 minutes pour liquéfier le produit avant utilisation.

EN : Keep the product at room temperature (20-25°C/68-77°F) for at least 2 hours before use. Shake well before use. Spray an even layer of product on a cold surface from a distance 20-25 cm. After use, turn the spray can upside down and spray for a few seconds to clean the dispenser. Store at room temperature.

If the product has been stored at a temperature < 20°C/68°F, place in a bain-marie or oven (35°C/95°F) for around 20 minutes to liquefy the product before use.

DE : Bewahren Sie das Produkt bei Raumtemperatur (20-25°C) mindestens 2 Stunden vor Gebrauch auf. Vor Gebrauch gut schütteln. Sprühen Sie eine gleichmäßige Schicht des Produkts auf eine kalte Oberfläche aus einer Entfernung von 20-25 cm. Nach Gebrauch das Spray umdrehen und einige Sekunden sprühen, um die Düse zu reinigen. Bei Raumtemperatur aufbewahren.

Wenn das Produkt bei einer Temperatur von <20°C gelagert wurde, legen Sie es für ca. 20 min in ein Wasserbad oder in den Trockenschrank (35°C), um es vor der Verwendung zu verflüssigen. Das Produkt vor der Verwendung.

CRITERES MICROBIOLOGIQUES / MICROBIOLOGICAL CRITERIA / MIKROBIOLOGISCHE KRITERIEN

MICRO-ORGANISMES / MICRO-ORGANISMS / MIKROORGANISMEN	LIMITES / LIMITS / GRENZWERTE
Germes totaux / Total germs / Gesamtkeim	< 10 000/g
Entérobactéries/Enterobacteriaceae	< 100/g
Levures / Yeast / Hefe	< 100/g
Moisissures / Moulds / Schimmel	< 100/g
Salmonelles / Salmonella / Salmonellen	Absence/25g

DECLARATION NUTRITIONNELLE / NUTRITIONAL DECLARATION / NÄHRWERTDEKLARATION

Exprimée pour 100 g de produit / Given for 100 g of product / Ausgedrückt pro 100 g des Produktes

Energie / Energy / Energie	3196 KJ / 776 Kcal
Matières grasses / Fat / Fette	77,9 g
Dont acides gras saturés / Of which saturates / Davon gesättigte Fettsäuren	47,7 g
Glucides / Carbohydrate / Kohlenhydrate	13,6 g
Dont sucres / Of which sugars / Davon Zucker	11,6 g
Protéines / Protein / Eiweiß	3,4 g
Sel / Salt / Salz	0,01 g

Selon réglementation 1169/2011 du 25/10/11 / According to regulation 1169/2011 of 10/25/11 / Gemäß Verordnung 1169/2011 des 25.10.11

Les valeurs nutritionnelles sont des données indicatives (Informations théoriques). / The nutritional values are indicative data (from theoretical results). / Die Nährwerte sind Richtwerte (theoretischen Untersuchungen).

ALLERGÈNES / ALLERGIES / ALLERGIEN

RCC = peut contenir des traces / May contain traces / Kann Spuren enthalten - O = oui / yes / ja - X = non / no / nein

ALLERGÈNES / ALLERGENS / ALLERGIEN	PRÉSENCE / PRESENCE / PRÄSENZ
Céréales à gluten / Cereals containing gluten / Glutenhaltiges Getreide	X
Crustacés / Crustaceans / Krebstiere	X
Mollusques / Molluscs / Weichtiere	X
Poisson / Fish / Fisch	X
Arachides / Peanuts / Erdnüsse	X
Fruits à coque / Nuts / Schalenfrüchte *	X
Céleri / Celery / Sellerie	X
Lait y compris lactose / Milk including lactose / Milch einschließlich Laktose	RCC
Œufs / Eggs / Eier	X
Soja / Soybeans / Sojabohnen	RCC
Moutarde / Mustard / Senf	X
Sésame / Sesame / Sesamsamen	X
Lupin / Lupin / Lupinen	X
Sulfites / Sulphites / Sulphite > 10mg/kg	X

RCC = peut contenir des traces / May contain traces / Kann Spuren enthalten - O = oui / yes / ja - X = non / no / nein

*Selon réglementation 1169/2011 du 25/10/11 annexe II : amandes, noisettes, noix, noix de cajou, noix de pécan, noix du Brésil, pistaches, noix de Macadamia ou du Queensland, et produits à base de ces fruits.

According to regulation 1169/2011 of 10/25/11 Annex II: almonds, hazelnuts, walnuts, cashews, pecan nuts, Brazil nuts, pistachio nuts, macadamia or Queensland nuts, and products made from these fruits.

Gemäß Verordnung 1169/2011 des 25.10.11 Anhang II: Mandeln, Haselnüsse, Walnüsse, Kaschunüsse, Pecannüsse, Paranüsse, Pistazien, Macadamia oder Queenslandnüsse, sowie daraus gewonnene Erzeugnisse.

INGREDIENT PRIMAIRE / PRIMARY INGREDIENT / PRIMÄRZUTAT

Beurre de cacao : origine NON UE
 Fèves de cacao : origine NON UE
 Cocoa butter : NO EU origin
 Cocoa bean: NO EU origin
 Kakaobutter : NICHT EU-Herkunft
 Kakaobohnen: NICHT EU- Herkunft

GARANTIE NON-OGM / NON GMO GUARANTEE / NICHT GVO GARANTIE

Conformément à la réglementation européenne 1829/2003 CE & 1830/2003 CE, ce produit ne nécessite pas d'étiquetage OGM.
In accordance with European regulation 1829/2003 EC & EC 1830/2003, this product does not require labelling of GMO.
Gemäß EU-Verordnung 1829/2003 EG und EG 1830/2003 erfordert dieses Produkt keine Kennzeichnung von GVO.

GARANTIE DE NON-IONISATION / NON IONISATION GUARANTEE / NICHT IONISATION GARANTIE

Nos produits n'ont pas été traités par ionisation et ne contiennent pas d'ingrédient ou d'additif traité par ionisation.
Ils sont en accord avec les directives européennes n°1999/2/CE et 1999/3/CE.
Our products have not been treated with ionizing radiation and do not contain ingredients or additional ingredients treated with ionizing radiation.
They are in agreement with the European Directives 1999/2/EC and 1999/3/EC.
Unsere Produkte sind nicht mit ionisierenden Strahlen behandelt worden und enthalten keine Inhaltsstoffe oder zusätzlichen Inhaltsstoffe die mit ionisierenden Strahlen behandelt wurden. Sie sind in Übereinstimmung mit den EU-Richtlinien 1999/2 / EG und 1999/3 / EG.

CERTIFICATION KOSHER / KOSHER CERTIFICATION / KOSCHERZERTIFIKAT

CE PRODUIT EST / THIS PRODUCT IS / DIESES PRODUKT IST:

☐ KOSHER / KOSHER / KOSCHER

☒ NON KOSHER / NOT KOSHER / NICHT KOSCHER

Cette fiche technique a été établie en toute bonne foi, en l'état actuel de nos connaissances. / This data sheet was established honestly, on current knowledge. / Dieses Datenblatt wurde nach bestem Wissen und Gewissen sowie nach dem aktuellen Kenntnisstand erstellt.